

IT

Struttura monoblocco in acciaio inox AISI 304; finitura esterna satinata scotch-brite; spessore di isolamento 60 mm con schiuma poliuretana ad alta densità (40 kg/m³); piedini in acciaio regolabili; celle con gli angoli interni arrotondati per agevolare la pulizia; facilità di accesso all'evaporatore per agevolare la pulizia; struttura facilmente rimovibile per il contenimento di bacinelle GN 1/1 o 60x40; porta con ritorno a molla reversibile e dotata di guarnizione magnetica asportabile; micro porta per fermare la ventola a porta aperta; circolazione frontale dell'aria all'interno del vano tecnico per una distribuzione uniforme dei flussi; 6 cicli di funzionamento; alimentazione 400V/50Hz trifase.

EN

Stainless steel AISI 304 monocoque structure; scotch-brite external satin finish; 60 mm high density HFC free polyurethane foam insulation (40kg/m³); stainless steel adjustable feet; cell with rounded internal edges for a perfect cleaning and hygiene; easy access to the evaporator to facilitate cleaning; easily removable structure for GN 1/1 or 60x40 containers; reversible spring return door with removable magnetic gasket; door switch to stop the fan when the door is open; frontal air circulation inside the technical compartment for a uniform distribution of the flows; 6 operating cycles; standard power supply 400V/50Hz three-phase.

FR

Structure à caisse unique en acier inox AISI 304; finition extérieure satinée Scotch-brite; épaisseur d'isolation par injection de mousse polyuréthane à haute densité (40 kg/m³) sans HFC de 60 mm; pieds réglables en acier inox; chambre froide avec angles internes arrondis pour un nettoyage et une hygiène parfaits; accès aisé à l'évaporateur pour faciliter le nettoyage; structure facilement démontable pour le stockage des bacs GN 1/1 ou 60x40; porte réversible avec retour à ressort avec joint magnétique amovible; micro-porte pour arrêter le ventilateur lorsque la porte est ouverte; circulation frontale de l'air à l'intérieur du compartiment technique pour une répartition uniforme des flux; 6 cycles de fonctionnement; alimentation standard 400V/50Hz trois phase.

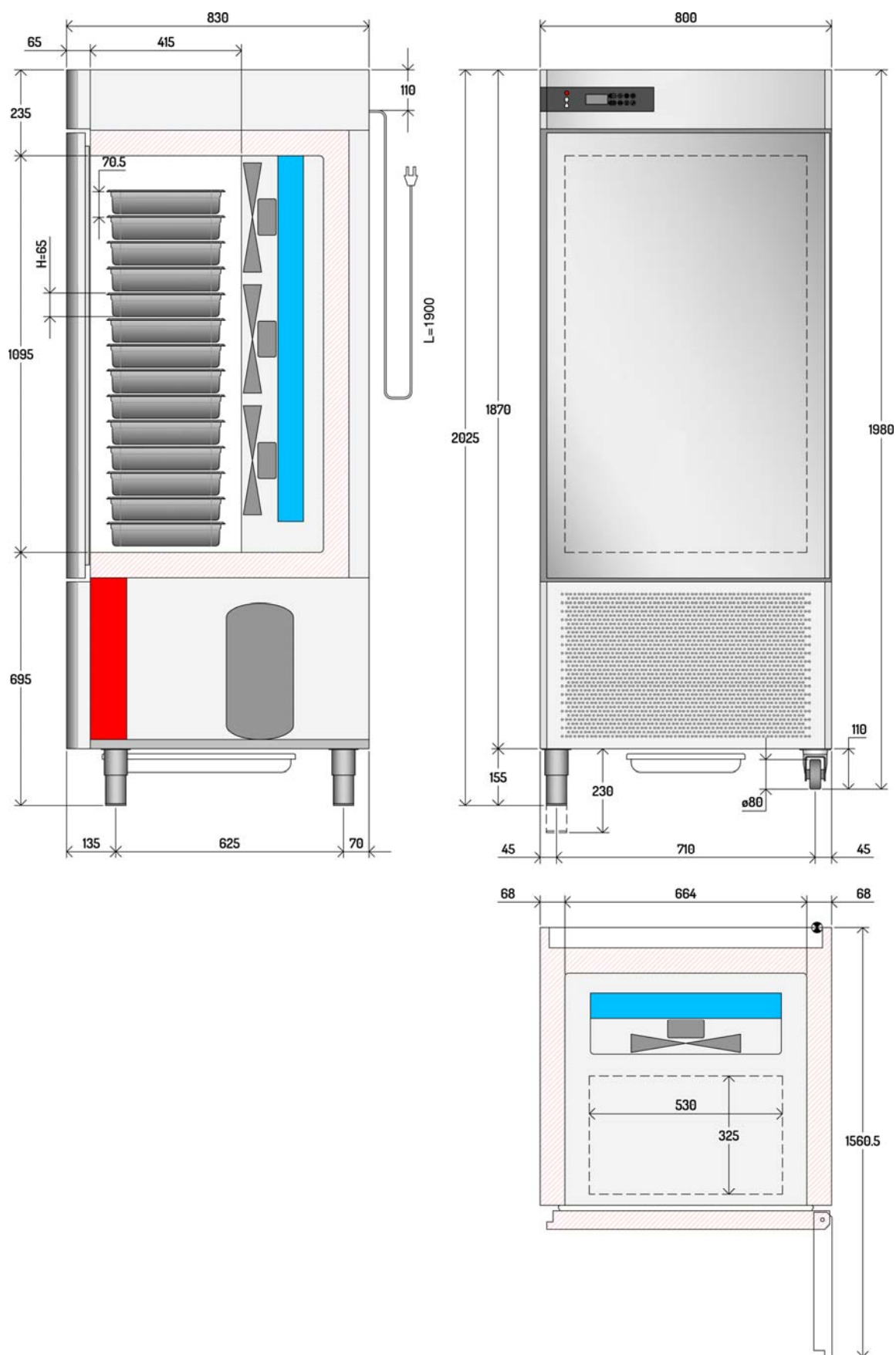
DE

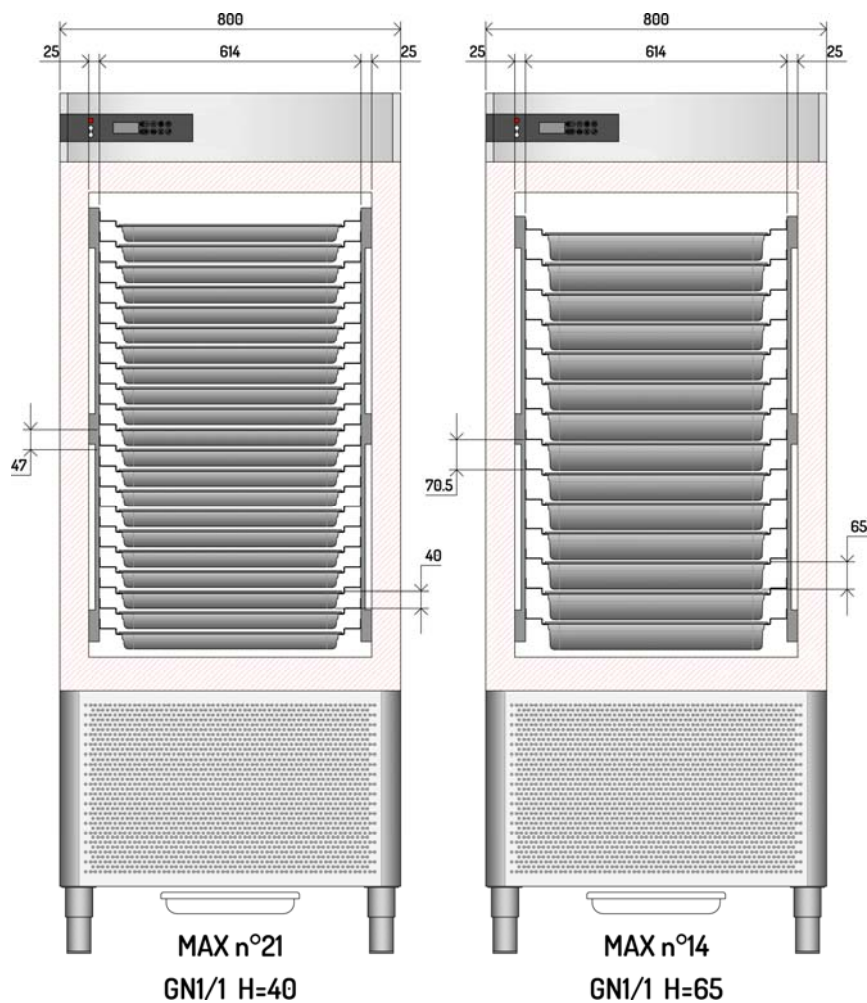
Monocoque-Ausführung aus Edelstahl AISI 304 mit satinierten Außenflächen (Scotch-Brite); 60 mm starke Isolierung aus hochverdichtetem Polyurethanschaum (40kg/m³) ohne HFC; Stellfüße aus Edelstahl; Kühlzelle mit abgerundeten Innenecken für eine einfache Reinigung und optimale Hygiene; optimale Zugänglichkeit des Verdampfers für eine einfache Reinigung; leicht entfernbare Struktur für Behältern GN 1/1 oder 60x40; Federbelastete umkehrbare Tür mit abnehmbarer Magnetdichtung; Türschalter zum ausschalten des Gebläse bei offener Tür; Kerntemperaturfühler als Standardausstattung, auch beheizt lieferbar; frontales Umlauf der Luft im Maschinenfach für eine gleichmäßige Verteilung des Luftstroms; 6 Betriebszyklen; Standard Spannung 400V/50Hz dreiphasig.

ES

Estructura monocasco de acero inoxidable AISI 304; acabado exterior satinado scotch-brite; espesor de aislamiento 60 mm con espuma de poliuretano de alta densidad (40 kg/m³) sin HFC; pies ajustable de acero inoxidable; cámara con equinas interiores redondeadas para un perfecta limpieza; fácil acceso al evaporador para facilitar la limpieza; estructura fácilmente extraíble para la contención de cubetas GN 1/1 o 60x40; puerta reversible con retorno por resorte y equipada con junta magnética extraíble; micro puerta para detener el ventilador cuando la puerta está abierta; circulación frontal del aire dentro del compartimento técnico para una distribución uniforme de los flujos; 6 ciclos de funcionamiento; alimentación 400V/50Hz trifásica.







 Modello - Model - Model - Gerätetyp - Modelo		AB14N4010	
		400V 3N- 50Hz 	
	Descrizione - Description - Description - Beschreibung - Descripción	14T 1/1	
	Tipo di teglie - Trays type - Type de plateaux - Blechetyp - Tipo de fuentes	GN 1/1 - 600x400	
Capacità Massima - Max load capacity- Capacité maximale - Fassungsvermögen - Número máximo			
Teglie H=65 - Trays H=65 - Plateaux H=65 - Bleche H=65 - Fuentes H=65	N°	14 (70,5mm)	
Teglie H=40 - Trays H=40 - Plateaux H=40 - Bleche H=40 - Fuentes H=40	N°	21 (47mm)	
Interasse griglie - Grids pitch - Pas des grilles - Gitterabsatz - Intereje fuentes	mm	23,5	
	Ciclo Positivo - Positive cycle - Cycle positif - Positiver Zyklus (+90° → +3°)	kg	45
	Ciclo Negativo - Negative cycle - Cycle negatif - Negativer Zyklus (+90° → -18°)	kg	30
	Dimensioni esterne - External Dimension - Dimensions externes ußenabmessungen - Dimensiones externas		
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	800	
Profondità / con porte aperte - Depth / with open doors - Profondeur avec portes ouverte Tiefe/mit geöffneter Tü - Profundidad / con puerta abierta	mm	825 / 1585	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura	mm	2025	
	Dimensioni interne - Internal Dimension - Dimensions internes Innenabmessungen - Dimensiones internas		
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	664	
Profondità - Depth - Profondeur - Tiefe - Profundidad	mm	415	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe	mm	1095	
	Porte - Doors - Portes - Türen	1, Full	
	Sbrinamento - Defrost - Dégivrages - Abtauen - Descongelación	Manuale a ventilazione - Manual air defrosting Manuelle à ventilation - Manual con ventilación Handentleerung Umluftabtauung	
	Evaporazione acqua sbrinamento - Evaporation of defrost water Evaporation eau de dégivrage - Tauwasserverdunstung - Evaporación agua de condensación	Manuale - Manual - Manuelle Handentleerung - Manual	
	Compressor		
Model		FH2511Z-XG1A	
Potenza - Power - Puissance - Leistung	HP	---	
T° Evaporation	°C	-10	
Potenza frigorifera - Refrigerant Power - Puissance frigorifique - Kälteleistung	watt	4800	
	Refrigerante - Refrigerant type - Réfrigérant type - Kältemitteltyp	GWP	R452A (GWP2140)
Quantità di refrigerante - Refrigerant quantity - Quantité de réfrigérant - Kältemittelmenge	gr	1700	
	Classe Climatica - Climate Class - Classe Climatique - Klima Classe	+16°C ... +32°C	
	Potenza assorbita - Total Power - Puissance - Leistung - Potencia	watt	2800 - 5,2
Tensione alimentazione - Supply Voltage - Tension d'alimentation Anschlussspannung - Alimentación	V	400V 3N~ 50Hz	
	Noise Level	dbA	70
	Peso Netto - Net weight - Poids net - Netto Gewicht - peso neto	kg	220 (245)

 Modello - Model - Model - Gerätetyp - Modelo			AB14N3010	
				
	Descrizione - Description - Description - Beschreibung - Descripción		14T 1/1	
	Tipo di teglie - Trays type - Type de plateaux - Blechetyp - Tipo de fuentes		GN 1/1 - 600x400	
Capacità Massima - Max load capacity- Capacité maximale - Fassungsvermögen - Número máximo				
Teglie H=65 - Trays H=65 - Plateaux H=65 - Bleche H=65 - Fuentes H=65		N°	14 (70,5mm)	
Teglie H=40 - Trays H=40 - Plateaux H=40 - Bleche H=40 - Fuentes H=40		N°	21 (47mm)	
Interasse griglie - Grids pitch - Pas des grilles - Gitterabsatz - Intereje fuentes		mm	23,5	
	Ciclo Positivo - Positive cycle - Cycle positif - Positiver Zyklus (+90° → +3°)	kg	45	
Ciclo Negativo - Negative cycle - Cycle negatif - Negativer Zyklus (+90° → -18°)		kg	30	
	Dimensioni esterne - External Dimension - Dimensions externes ußenabmessungen - Dimensiones externas			
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura		mm	800	
Profondità / con porte aperte - Depth / with open doors - Profondeur avec portes ouverte Tiefe/mit geöffneter Tü - Profundidad / con puerta abierta		mm	825 / 1585	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura		mm	2025	
	Dimensioni interne - Internal Dimension - Dimensions internes Innenabmessungen - Dimensiones internas			
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura		mm	664	
Profondità - Depth - Profondeur - Tiefe - Profundidad		mm	415	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe		mm	1095	
	Porte - Doors - Portes - Türen		1, Full	
	Sbrinamento - Defrost - Dégivrages - Abtauen - Descongelación		Manuale a ventilazione - Manual air defrosting Manuelle à ventilation - Manual con ventilación Handentleerung Umluftabtauung	
	Evaporazione acqua sbrinamento - Evaporation of defrost water Evaporation eau de dégivrage - Tauwasserverdunstung - Evaporación agua de condensación		Manuale - Manual - Manuelle Handentleerung - Manual	
	Compressor			
Model			FH2511Z-XG1A	
Potenza - Power - Puissance - Leistung		HP	---	
T° Evaporation		°C	-10	
Potenza frigorifera - Refrigerant Power - Puissance frigorifique - Kälteleistung		watt	4800	
	Refrigerante - Refrigerant type - Réfrigérant type - Kältemitteltyp	GWP	R452A (GWP2140)	
Quantità di refrigerante - Refrigerant quantity - Quantité de réfrigérant - Kältemittelmenge		gr	1700	
	Classe Climatica - Climate Class - Classe Climatique - Klima Classe		4 (+16°C ... +30°C)	
	Potenza assorbita - Total Power - Puissance - Leistung - Potencia	watt	4000 - 8 (4000)	
Tensione alimentazione - Supply Voltage - Tension d'alimentation Anschlussspannung - Alimentación		V	380V 3N~ 60Hz	
	Noise Level	dbA	70	
	Peso Netto - Net weight - Poids net - Netto Gewicht - peso netto	kg	220 (245)	

 Modello - Model - Model - Gerätetyp - Modelo			AB14N1010	
			220V 3- 60Hz 	
 Descrizione - Description - Description - Beschreibung - Descripción				14T 1/1
 Tipo di teglie - Trays type - Type de plateaux - Blechetyp - Tipo de fuentes				GN 1/1 - 600x400
Capacità Massima - Max load capacity- Capacité maximale - Fassungsvermögen - Número máximo				
Teglie H=65 - Trays H=65 - Plateaux H=65 - Bleche H=65 - Fuentes H=65	N°	14 (70,5mm)		
Teglie H=40 - Trays H=40 - Plateaux H=40 - Bleche H=40 - Fuentes H=40	N°	21 (47mm)		
Interasse griglie - Grids pitch - Pas des grilles - Gitterabsatz - Intereje fuentes	mm	23,5		
 Ciclo Positivo - Positive cycle - Cycle positif - Positiver Zyklus (+90° → +3°)			kg	38
Ciclo Negativo - Negative cycle - Cycle negatif - Negativer Zyklus (+90° → -18°)			kg	25
 Dimensioni esterne - External Dimension - Dimensions externes ußenabmessungen - Dimensiones externas				
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	800		
Profondità / con porte aperte - Depth / with open doors - Profondeur avec portes ouverte Tiefe/mit geöffneter Tü - Profundidad / con puerta abierta	mm	825 / 1585		
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura	mm	2025		
 Dimensioni interne - Internal Dimension - Dimensions internes Innenabmessungen - Dimensiones internas				
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	664		
Profondità - Depth - Profondeur - Tiefe - Profundidad	mm	415		
Altezza - Height - Hauteur - Höhe	mm	1095		
 Porte - Doors - Portes - Türen			1, Full	
 Sbrinamento - Defrost - Dégivrages - Abtauen - Descongelación			Manuale a ventilazione - Manual air defrosting Manuelle à ventilation - Manual con ventilación Handentleerung Umluftabtauung	
Evaporazione acqua sbrinamento - Evaporation of defrost water Evaporation eau de dégivrage - Tauwasserverdunstung - Evaporación agua de condensación			Manuale - Manual - Manuelle Handentleerung - Manual	
 Compressor				
Model			FH2511Z-KZ1A	
Potenza - Power - Puissance - Leistung			HP	---
T° Evaporation			°C	-10
Potenza frigorifera - Refrigerant Power - Puissance frigorifique - Kälteleistung			watt	4800
 Refrigerante - Refrigerant type - Réfrigérant type - Kältemitteltyp			GWP	R452A (GWP2140)
Quantità di refrigerante - Refrigerant quantity - Quantité de réfrigérant - Kältemittelmenge			gr	1700
 Classe Climatica - Climate Class - Classe Climatique - Klima Classe			+16°C ... +32°C	
 Potenza assorbita - Total Power - Puissance - Leistung - Potencia			watt	3600 - 11 (3600)
Tensione alimentazione - Supply Voltage - Tension d'alimentation Anschlussspannung - Alimentación			V	220V 3~ 60Hz
 Noise Level			dbA	70
 Peso Netto - Net weight - Poids net - Netto Gewicht - peso netto			kg	220 (245)